

## 345700-2026 - Wettbewerb

**Lettland – Bauarbeiten – Atkritumu šķirošanas tehnoloģiskā procesa modernizācija un papildus infrastruktūras izveide sadzīves atkritumu poligonā “Cinīši”**

**OJ S 96/2026 20/05/2026**

**Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung**

**Bauleistungen - Dienstleistungen - Lieferleistungen**

### 1. Beschaffer

---

#### 1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Sabiedrība ar ierobežotu atbildību “Atkritumu Apsaimniekošanas Dienvidlatgales Starppašvaldību Organizācija”

E-Mail: [aadso@inbox.lv](mailto:aadso@inbox.lv)

Rechtsform des Erwerbers: Von einer lokalen Gebietskörperschaft kontrolliertes öffentliches Unternehmen

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Umweltschutz

### 2. Verfahren

---

#### 2.1. Verfahren

Titel: Atkritumu šķirošanas tehnoloģiskā procesa modernizācija un papildus infrastruktūras izveide sadzīves atkritumu poligonā “Cinīši”

Beschreibung: Atkritumu šķirošanas tehnoloģiskā procesa modernizācija un papildus infrastruktūras izveide sadzīves atkritumu poligonā “Cinīši”

Kennung des Verfahrens: 97ffe2c1-394c-40a5-b365-9f4a167d5a39

Interne Kennung: SIAAADSO2026/7

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

##### 2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen, Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45000000 Bauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 71200000 Dienstleistungen von Architekturbüros, 71248000

Projektaufsicht und Dokumentation, 45222110 Bau von Mülldeponien, 45100000

Baureifmachung, 45112000 Aushub- und Erdbewegungsarbeiten, 45210000 Bauleistungen im

Hochbau, 45223000 Bau von Konstruktionen und baulichen Anlagen, 45222000

Oberbauarbeiten, außer Brücken, Tunneln, Schächten und Unterführungen, 51500000

Installation von Maschinen und Geräten, 42000000 Industrielle Maschinen, 42900000

Maschinen für allgemeine und besondere Zwecke

##### 2.1.4. Allgemeine Informationen

**Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/24/EU

##### 2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

### 5. Los

---

### 5.1. Los: LOT-0000

Titel: Atkritumu šķirošanas tehnoloģiskā procesa modernizācija un papildus infrastruktūras izveide sadzīves atkritumu poligonā "Cinīši"

Beschreibung: Atkritumu šķirošanas tehnoloģiskā procesa modernizācija un papildus infrastruktūras izveide sadzīves atkritumu poligonā "Cinīši"

#### 5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45000000 Bauarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 71200000 Dienstleistungen von Architekturbüros, 71248000

Projektaufsicht und Dokumentation, 45222110 Bau von Mülldeponien, 45100000

Baureifmachung, 45112000 Aushub- und Erdbewegungsarbeiten, 45210000 Bauleistungen im

Hochbau, 45223000 Bau von Konstruktionen und baulichen Anlagen, 45222000

Oberbauarbeiten, außer Brücken, Tunneln, Schächten und Unterführungen, 51500000

Installation von Maschinen und Geräten, 42000000 Industrielle Maschinen, 42900000

Maschinen für allgemeine und besondere Zwecke

#### 5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: "Cinīši"

Stadt: Demenes pagasts, Augšdaugavas novads

Postleitzahl: LV-5442

Land, Gliederung (NUTS): Latgale (LV005)

Land: Lettland

#### 5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 01/08/2026

Enddatum der Laufzeit: 28/04/2028

#### 5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

#### 5.1.6. Allgemeine Informationen

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten

Personals sind anzugeben: Erforderlich für das Angebot

Auftragsvergabeprojekt ganz oder teilweise aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

#### Informationen über frühere Bekanntmachungen:

Kennung der vorherigen Bekanntmachung: 76884234-9b3a-463a-9304-f99066cfb4f5-01

#### 5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE)

#### 5.1.10. Zuschlagskriterien

##### Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Preces kopējā cena

Beschreibung: Preces kopējā cena

Kategorie des Festwert-Zuschlagskriteriums: Fester Wert (insgesamt)

Zuschlagskriterium — Zahl: 80

##### Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Būvprojekta vadītāja pieredze  
Beschreibung: Būvprojekta vadītāja pieredze  
Kategorie des Festwert-Zuschlagskriteriums: Fester Wert (insgesamt)  
Zuschlagskriterium — Zahl: 5

**Kriterium:**

Art: Qualitāt

Bezeichnung: Atbildīgā būvdarbu vadītāja pieredze  
Beschreibung: Atbildīgā būvdarbu vadītāja pieredze  
Kategorie des Festwert-Zuschlagskriteriums: Fester Wert (insgesamt)  
Zuschlagskriterium — Zahl: 5

**Kriterium:**

Art: Qualitāt

Bezeichnung: Tehnoloģisko iekārtu veiktspējas un efektivitātes uzlabojumi (ZIP prasības)  
Beschreibung: Tehnoloģisko iekārtu veiktspējas un efektivitātes uzlabojumi (ZIP prasības)  
Kategorie des Festwert-Zuschlagskriteriums: Fester Wert (insgesamt)  
Zuschlagskriterium — Zahl: 10

**5.1.11. Auftragsunterlagen**

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/173393>

**5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe**

**Bedingungen für die Einreichung:**

Elektronische Einreichung: Zulässig

Adresse für die Einreichung: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/173393>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Lettisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: Kredītiestādes vai apdrošināšanas sabiedrības izsniegts piedāvājuma nodrošinājums.

Frist für den Eingang der Angebote: 30/06/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 5 Monate

**Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:**

Eröffnungstermin: 30/06/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: Elektronisko iepirkumu sistēma

**Auftragsbedingungen:**

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Saskaņā ar iepirkuma tehnisko specifikāciju un iepirkuma līguma projektu

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: Saskaņā ar iepirkuma līguma projektu

**5.1.15. Techniken**

**Rahmenvereinbarung:**

Keine Rahmenvereinbarung

## Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

### 5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Iepirkumu uzraudzības birojs

Informationen über die Überprüfungsfristen: Iesniegums iesniedzams Iepirkumu uzraudzības birojam, līdz 23/06/2026

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Sabiedrība ar ierobežotu atbildību "Atkritumu Apsaimniekošanas Dienvidlatgales Starppašvaldību Organizācija"

## 8. Organisationen

---

### 8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Sabiedrība ar ierobežotu atbildību "Atkritumu Apsaimniekošanas Dienvidlatgales Starppašvaldību Organizācija"

Registrierungsnummer: 41503029988

Abteilung: Sadzīves atkritumu poligons

Postanschrift: "Cinīši"

Stadt: Dēmenes pagasts, Augšdaugavas novads

Postleitzahl: LV-5442

Land, Gliederung (NUTS): Latgale (LV005)

Land: Lettland

Kontaktperson: Sabiedrība ar ierobežotu atbildību "Atkritumu Apsaimniekošanas Dienvidlatgales Starppašvaldību Organizācija"

E-Mail: [aadso@inbox.lv](mailto:aadso@inbox.lv)

Telefon: +37126764515

Internetadresse: <https://www.aadso.lv>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): [https://latvija.lv/lv/Eaddress/write?address= default@41503029988](https://latvija.lv/lv/Eaddress/write?address=default@41503029988)

#### Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

### 8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Iepirkumu uzraudzības birojs

Registrierungsnummer: 90001263305

Postanschrift: Smilšu iela 1

Stadt: Rīga

Postleitzahl: LV-1919

Land, Gliederung (NUTS): Rīga (LV006)

Land: Lettland

Kontaktperson: Juridiskais departaments

E-Mail: [pasts@iub.gov.lv](mailto:pasts@iub.gov.lv)

Telefon: +37122416641

Internetadresse: <https://www.iub.gov.lv>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Organizer/472>

#### Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

## Informationen zur Bekanntmachung

---

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 24eaebf3-9318-4b43-b8c9-443d49822de4 - 01  
Formulartyp: Wettbewerb  
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung  
Unterart der Bekanntmachung: 16  
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 19/05/2026 13:17:55 (UTC+00:00)  
Westeuropäische Zeit, GMT  
Bekanntmachung — eSender-Übermittlungsdatum: 19/05/2026 13:17:55 (UTC+00:00)  
Westeuropäische Zeit, GMT  
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Lettisch  
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 345700-2026  
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 96/2026  
Datum der Veröffentlichung: 20/05/2026